

## 【今号のトピック Topics】

### 新規認証品ニュース Newly Certified Products

1. 不動産ディベロッパー初の SGEC/PEFC プロジェクト認証取得  
SGEC/PEFC Project CoC certification, recording the first case among real estate developers
2. 日本初！森林認証紙のオムツが発売  
Japan's first! Forest certified paper diapers released by Unicharm
3. 家庭紙商品9アイテムが PEFC 認証製品  
Newly launched 9 PEFC-certified products for home use
4. SGEC/PEFC 認証の木材がホームセンターで販売  
DIY store starts to sale a forest certification goods

### お知らせ News

5. デジタル監査機能プラットフォームの開発  
Development of digital audit function platform
6. 「国際森林認証 SGEC/PEFC 取得者一覧ガイド」発行  
Published "International Forest Certification SGEC / PEFC Certificate Holders List Guide"

## 新規認証ニュース Newly Certified Products

### 1. 不動産ディベロッパー初の SGEC/PEFC プロジェクト認証取得

野村不動産は不動産ディベロッパー初、またオフィスビル分野において初めて SGEC/PEFC プロジェクト CoC 認証を取得しました。従業員 10 名未満の小規模オフィスのニーズに対応した新しいオフィスビルブランド「H'O (エイチワンオー)」第 8 号物件、「H'O 平河町」は都心のビジネスエリアに位置し、上層階より皇居の緑を臨むことができます。

この度、SGEC/PEFC プロジェクト CoC 認証で使用されている木材は東京・多摩地区の認証林で生育、生産された杉の木 5.2 m<sup>3</sup> (平面積 320 m<sup>2</sup>) です。全室に CoC 認証材の木製ルーバーを取り付け、外観・専有部に部分使用しています。都会の中でも木材の暖かみを感じられる造りとなっています。SGEC/PEFC プロジェクト認証はこれまで有明テニスの森公園内クラブハウスインドアテニスコートの屋根や静岡県富士山世界遺産センターの逆さ富士などでも取得しています。木材の活用は木材の持つストレス軽減・健康促進効果だけでなく、森林サイクル保全による自然災害防止、気候変動への対応 (CO2 削減) など様々な社会問題を解決、そして持続可能な社会構築に貢献できると考えられています。

野村不動産グループは 2030 年までに温室効果ガス削減を目標とした脱炭素社会実現に向けた取組など、不動産・オフィス事業に限らず幅広い分野で SDGs 達成への貢献を積極的に推進するそうです。



### SGEC/PEFC Project CoC certification, recording the first case among real estate developers

Nomura Real Estate Development Co., Ltd. has acquired SGEC/PEFC Project CoC certification, recording the first case among real estate developers and in the office building sector. The company presented a new brand "H'O" for office buildings in response to the emerging needs for small-sized offices with less than 10 employees, and the newly certified office building, which was the eighth case under this brand, was named "H'O Hirakawa-cho" and is located in the business area at the heart of Tokyo. The upper floor of the building commands a fine view of the green of the imperial palace. The timber used for this SGEC/PEFC project CoC certification was 5.2 M<sup>3</sup> (surface area of 320m<sup>2</sup>) Japanese cedar grown and produced in a certified forest located at Tama District of Tokyo. CoC-certified wooden louvers are partly installed at used in both exterior and interior parts, thus allowing a structure with warm feel of wood in the middle of the urban city. Until now, SGEC/PEFC project certification was already acquired for the roof of the club house in-door tennis court in Ariake Tennis Forest and the Upside Down Fuji Monument of The Mt. Fuji World Heritage Centre in Shizuoka. It is considered that the active use of wood gives solution to various social problems such as providing the effect of stress mitigation and promotion of good health promotion,

as well as a countermeasure against the climate change (reduction of CO2), and makes contribution for developing sustainable society.

Nomura Real Estate Development Group is said to be committed to make contribution actively for the accomplishment of SDGs toward the realization of decarbonized society aiming at greenhouse gas reduction not only in the real estate and office business sector but also in broad other arears by the year 2030.

## 2. 日本初！森林認証紙のオムツが発売

最高品質のプレミアム紙おむつ「ナチュラルムーニー」「ナチュラルムーニーマン」のパッケージに PEFC の商標マークが表記されます。ユニ・チャーム株式会社は生産子会社であるユニ・チャームプロダクツ(株)の国内5工場で CoC 認証を取得しました。森林認証紙を使った生理用品・紙おむつを製造するメーカーとしては、日本初となります。

ユニ・チャームは「安心」へのこだわり、農薬を使わないオーガニックコットンなどの製品開発に加え、地球環境や労働環境、子供達の未来への活動もグループとして中長期的な ESG 目標となっています。適切に管理された森林より作られた木質由来原料(紙・パルプ)を使用し、製品を加工成形、流通していることを明確にするために、CoC 認証を取得する事は、持続可能な資源を使用している「証」となります。ユニ・チャームグループは、地球温暖化・生物多様性の減少などを始めとする環境問題への意識が更に高まる中、「SDGs を会社の目的」とし、持続的発展可能な社会の現実に向けて貢献しています。森林認証に対応した CoC 認証の取得と PEFC 認証紙の使用を通じて、SDGs17 の目標のうち、下記の2つに貢献すると社では考えています；

- 12.つくる責任、  
15.陸の豊かさを守ろう。



### Japan's first! Forest certified paper diapers released

PEFC trademarks will be shown on the package of highest quality premium paper diaper “Natural Moony” and “Natural Moony Man”. Unicharm Products Co., Ltd., which is the production subsidiary of Unicharm Corporation, acquired COC certification for its 5 domestic plants. Unicharm Products is the first manufacturer of sanitary items and paper diapers in Japan who uses materials certified to forest certification system. With particular concern about “safety” Unicharm, as a corporate group, established a medium and long term ESG goal which includes activities for protecting the global environment, labour environment and the future of children, in addition to the product development of pesticide-free organic cotton. In order to demonstrate clearly that the company processes, molds and distributes products using materials (paper and pulp) derived from wood grown in adequately managed forests, the acquisition of COC certification provides a good “proof” of using sustainable resources. Under circumstances where social consciousness of the environmental issues is increasingly rising such as global warming and declining biodiversity, Unicharm Group positions “SDGs as the corporate goal” and is contributing for realization of the society where sustainable development is possible. Through acquisition of COC certification and use of PEFC-certified paper in response to forest certification, the company considers that it will make contribution for achieving the following two goals of the 17 SDGs:

- #12 Responsible consumption and production,
- #15 Life on land.

## 3. 家庭紙商品9アイテムが PEFC 認証製品

ユニバーサル・ペーパー(株)は、従来より展開しているハローブランド「Hello®」から、新たに PEFC 認証製品 9 アイテムを販売開始しました。『人と地球にやさしい品質が、暮らしをもっと心地よく』をコンセプトとした同社のハローブランドは、従来のフェイシャルティッシュに加えて、優れた吸収性と柔らかい肌ざわりの「ハロー トイレットペーパー」、家庭内での感染予防、衛生対策として使える「ハロー ペーパータオル」など全新製品を PEFC 認証製品として展開しています。同社のグループ本社であるアジア・パルプ・アンド・ペーパー (APP) は 150 カ国以上で展開するアジア屈指の総合製紙会社です。管理しているインドネシアの広大な植林地は、土地面積 100%で PEFC の「森林管理認証」を取得し、製造される全製品は、植林木パルプ 100%の PEFC 認証紙を使用しています。同社製品は、全ブランドを順次 PEFC 認証製品に切り替え、新展開の以下商品全てに、PEFC ロゴマークが張付されて、全国のドラッグストア、総合スーパー、ホームセンター、オンラインショップ等で販売されています。



### Newly launched 9 PEFC-certified products for home use

Universal Paper Co., Ltd. newly launched 9 PEFC-certified products under the already existing “Hello®” brand. Under a product concept: “Quality that is kind to the Earth and people delivers more comfortable life”, the company’s “Hello®” brand introduces a series of all PEFC-certified products including “Hello Toilet Paper” with excellent absorptiveness and tender touch and “Hello Paper Towel” with utility for infection prevention and hygiene at home, in addition to the existing facial tissue paper The

company's headquarters is Asia Pulp and Paper (APP), a major Asian general paper company developing business in more than 150 countries. All of the vast plantations in Indonesia under its management acquired PEFC "forest management certificate", and for all manufactured products is used 100% PEFC-certified paper made from plantation wooden pulp. The company's products of all brands are being switched to PEFC-certified one by one, and all of the following new products carry PEFC logo mark now and are distributed nationwide through drug stores, general super markets, home centers and on-line shops.

#### 4. SGEC/PEFC認証の木材がホームセンターで販売



DIY を気軽に楽しめる人気のカインズが、国内ホームセンターでは初の森林認証材を購入できる店舗として、カインズ朝霞店を 2020 年 11 月 3 日オープンしました。取扱商品は、PEFC 認証の欧州産 2 × 4 木材（スプルース）、ロシア産の原料を使用した針葉樹合板（カラマツ）、及び SGEC 認証を受けた国産の間伐材や板材（スギ）、などが、SGEC 認証材、PEFC 認証材として販売されています。環境に配慮したサステイブル木材は建築関係のプロだけでなく、DIY 愛好家にも選ばれています。

カインズ朝霞店が位置する、「あさかりードタウン」では、サステナブルな「コトづくり」や SDGs 実現に貢献するなど、地域の町ぐるみで様々な取り組みをしています。店頭の棚には、持続可能な資源、森林認証マークの説明書きと SGEC/PEFC 認証材と一緒に陳列され、一般消費者にも環境に配慮した木材を気軽に購入することができるよう工夫されています。

カインズでは森林認証材を消費者に浸透させることにより SDGs に貢献する企業として取組を強化しています。

#### DIY store started to sale a forest certification goods

On 3/11/2020 Cainz Home, known as popular retailer for casually enjoyable DIY goods, opened Cainz Asaka as the first domestic home center/DIY store where forest certification goods are available. Among goods on display as SGEC-certified or PEFC-certified are European PEFC-certified spruce (2x4), plywood using Russian conifer (larch) material, SGEC-certified domestic thinned wood and board (Japanese cedar). These environmentally-kind sustainable wooden goods are chosen by not only professional architects but also DIY lovers. "Asaka Lead Town", where Cainz Asaka is located, has been engaged in various initiatives involving the local town as a whole, such as promotion of sustainable "Kotozukuri (value creation)" and contribution for achievement of SDGs. On the shelves at the store entrance displayed are an explanation on sustainable resources and the forest certification logos together with SGEC/PEFC-certified goods, in consideration that consumers can casually purchase environmentally-friendly wood products. Cainz is committed to strengthen its effort as a corporation which makes contribution to SDGs by way of spreading /delivering certified wood products among to consumers.

### お知らせ News

#### 5. デジタル監査機能プラットフォームの開発

丸紅は環境・社会認証品の普及を目指すデジタル監査プラットフォーム“Wowdit”（ウオーディット）を開発しました。認証品になるためには原材料から最終製品まで、取引に関わる全ての書類監査が必須ですが、“Wowdit”のデジタル監査機能は企業にとって負担となっている、監査の手間を軽減できる新しいツールです。日々の取引書類や基幹システムデータをアップロードすることで、監査に必要な情報が自動集計され、即時に確認することができる仕組みです。監査会社はアプリ上で各企業の取引一覧と自動監査の結果を見ることで、簡単に書類審査を行うことができます。このサービスにより、認証取得企業、監査会社双方の監査効率・制度の向上を図ります。



近年、様々な分野で環境・社会認証品の利用拡大を掲げたサステナブル調達方針を打ち出す企業が増えてきています。企業の認証品にかかる手間やリスク管理の負担を軽減することで、より多くの企業が積極的に環境・社会認証品の生産・流通に取組やすく、またコロナ禍においても書類準備と実審査がスムーズと導入した企業からも好評です。

同社は“Wowdit”を通じて、将来的には、消費者需要喚起による環境・社会認証品の普及を図り、より多くの企業・消費者がサステナブルな生産・流通・消費行動に取り組める仕組み構築と、企業・消費者にとってもより良い社会を創り「認証品が当たり前の世の中」の実現を目指しています。

詳細は“Wowdit”公式ホームページ <https://wowdit.net/lp>

## Development of digital audit functuin platform

Marubeni Corporation has developed "Wowdit", which is a digital audit platform for promoting environmentally-/socially-certified products. In order to make products as certified, documentary audits are indispensable for all transactions starting from materials through to final products. The function of "Wowdit" digital audit is a new tool that reduces the trouble of such audits that burden companies. Its mechanism allows automatic tally and immediate confirmation of the information that are necessary for audits by uploading documents of daily transactions and the basic system data. Audit company can perform documentary audit easily by viewing on the application the list of all transactions of the company and the result of the automatic audit. Thus, the use of this service will increase the audit efficiency and the improvement of the system of both certified company as well as the audit company.

Recently, companies in various areas are increasingly defining and presenting their sustainable procurement policy, highlighting the enhancement of the use of environmentally- and socially-certified products. By decreasing the troubles and burden of the risk management related to the certified products, more and more companies are engaged more easily in the production and distribution of environmentally- and socially-certified products. Also, under the COVID 19 crisis "Wowdit" is receiving favorable reputation for its smoothness in document preparation and actual audit from companies who have already introduced it. Through "Wowdit", Marubeni intends to promote environmentally- and socially-certified products by stimulating demands from consumers, building up a mechanism by which larger number of companies and consumers can take action for sustainable production, distribution and consumption, thus, create a better society for both companies and consumers where "certified products are natural". For more details, please see the webpage of "Wowdit" <https://wowdit.net/lp>

## 6. 「国際森林認証 SGEC/PEFC 取得者一覧ガイド」の発行

現在、「持続可能な開発目標 SDGs」が大きく取り上げられている中、森林認証制度についての理解を深めて頂くとともに、認証製品の提供が可能な企業などを紹介する「国際森林認証 SGEC/PEFC 取得者一覧ガイド」を発行致しました。自治体や企業の皆様が物品調達や、新たに認証製品の製造・販売などに取り組むにあたっての参考にして頂ければありがたいと思います。ご希望の方は SGEC/PEFC ジャパンまでご連絡下さい。1部 200 円でお譲りいたします。



### Published the "International Forest Certification SGEC/PEFC Certificate Holders List Guide"

As "SDGs" is currently the focus of much attention, for deeper understanding of the forest certification and to introduce companies that can provide certified products, we have published the "International Forest Certification SGEC/PEFC Certificate Holders List Guide". We would be grateful if municipal governments and companies could use it as a reference when they procure products or manufacture/sell certified products. If you would like, please contact SGEC/PEFC Japan for 200 yen per copy (all data in Japanese).

「春が来たー！食欲の春だ〜、うにゃん♪」 by プリン



"Spring has come! Spring of appetite!  
Meow♪"  
by Pudding

### 編集後記

世界が変わってしまってから1年が経ちましたが皆様おげんきでしょうか。前回のニュースレター発行は、日本で緊急事態宣言が出された直後でした。その後の半年で世の中が、私たちの生活様式が、人々間の距離が、ひいては仕事の仕方が変わりました。人間の経済活動や往来が止まっていた間、地球のあちこちでは環境が改善したというも皮肉な現象です。経済も少しずつ戻っていくのに伴い、やはり環境への取り組みは経済活動と同じく大事であるという認識を改めて持っていきたいですね。(堀尾)

### Editor's Note

It's been one year since our world changed, and we hope everything is fine with you all. As annual meetings at PEFC, PEFC Week/General Assembly in November and Members' Meeting in Spring both last year and this year where all of our colleagues from more than 50 PEFC member countries have been all replaced with on-line meetings. We could discuss all the necessary matters with on-line and say "Hello" seeing each other through the screen, however, it is sad that we cannot meet face to face. We cannot wait to see you for real again. (Makiko Horio)



発行元 一般社団法人緑の循環認証会議 SGEC/PEFC ジャパン  
〒100-0014 東京都千代田区永田町 2-4-3 永田町ビル 4階  
Tel (03)6273-3358 Fax (03)6273-3368 Email info@sgec-pefc.jp  
Issued by: SGEC/PEFC Japan (Sustainable Green Ecosystem Council)  
Chiyoda-ku Nagata-cho, 2-4-3, Nagatacho Bldg. 4F, 100-0014 Tokyo JAPAN  
Tel.: (81) 3-6273-3358 Fax.: (81) 3-6273-3368 Email: info@sgec-pefc.jp URL: www.sgec-pefc.jp